JUMO GmbH & Co. KG P.O. Box 1209

D-36039 Fulda, Germany Telefon: +49 661 6003-321 Fax: +49 661 6003-9695 E-Mail: mail@iumo.net

Web: www.jumo.net Представительство в России Фирма «ЮМО», г. Москва, 115162 ул. Люсиновская, 70, стр. 5 +7 495 961 32 44; 954-11-10

факс: +7 495 954 69 06 E-Mail: iumo@jumo.ru Интернет: www.jumo.ru

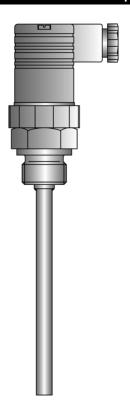


Типовой лист 90.2044

## Ввинчивающийся термометр сопротивления со штекерным разъемом по DIN EN 175301

- Для температур -50 ... +260 °C
- Виброустойчивая конструкция
- Разъемное присоединение с фиксацией для надежного контакта, степень защиты ІР65
- Поставляется с измерительным преобразователем
- Сертификат GL на типы 902044/20 и 902044/21

Виброустойчивые ввинчивающиеся термометры сопротивления используются для измерения температуры под давлением в двигателях, нагнетателях, при возведении капитальных сооружений и в сфере судостроения. Разъемное присоединение подключения надежно зафиксировано для хорошего контакта и имеет степень защиты IP65. В измерительной части стандартно используется температурный сенсор Pt100 по DIN ЕН 60751 класса В с двухпроводной схемой подключения; также возможны исполнения с Pt500 или Pt1000. Подключение может быть выполнено по двух- или четырехпроводной схеме на выбор. Для типов с 902044/25 по 902044/29 предлагаются исполнения с измерительным преобразователем (выход 4 ... 20 мА).



### Технические данные

Подключение Тип 902044/20, 902044/25 и 902044/28: штекерный разъем DIN EN 175301-803, Pg9

Тип 902044/21, 902044/26 и 902044/29: штекерный разъем DIN EN 175301-803, Pg11 Макс. сечение провода 1,5 мм2, IP65, температура окружающей среды - 40 ... +125 °C для исполнений с измерительным преобразователем температура окружающей среды

- 40 ... +85 °C

Подключение к процессу Резьба, нержавеющая сталь 1.4301/1.4571

Нержавеющая сталь 1.4571,  $\varnothing$  8 мм,  $\varnothing$  6 мм с сужением до 3,3 мм, Защитная трубка

давление среды макс. 50 бар при 200 °C (тип 902044/20 и 902044/21)

Измерительная часть Температурный сенсор Pt100, DIN EN 60751, класс B, по двухпроводной или

четырехпроводной схеме подключения.

При малой монтажной длине в сочетании с неблагоприятными условиями монтажа из-за перегрева может произойти увеличение погрешности. Для исполнений

с измерительным преобразователем измерительная вставка не является заменяемой.

ІР65, в подключенном состоянии Степень защиты

Тип 902044/20 и 902044/21:  $t_{0,5}$  = 15 c,  $t_{0,9}$  = 45 c, в воде со скоростью 0,2 м/с,  $\varnothing$  8 мм Время отклика

Типы с 902044/25 по 902044/29:  $t_{0.5} = < 2 \text{ c}, t_{0.9} = < 4 \text{ c},$ в воде со скоростью  $0.2 \,\mathrm{m/c}$ ,  $\varnothing \,6 \,\mathrm{mm} \,\mathrm{c}$  сужением до  $\varnothing \,3.3 \,\mathrm{mm}$ 

Виброустойчивость Сертификат GL, категория применения «D», характеристическая кривая 2

Сертификаты Типы 902044/20 и 902044/21 имеют сертификаты GL

Принадлежности Защитная гильза, смотри типовой лист 90.2440

Сертификаты/знаки технического контроля (см. «Технические характеристики»)



## Технические характеристики

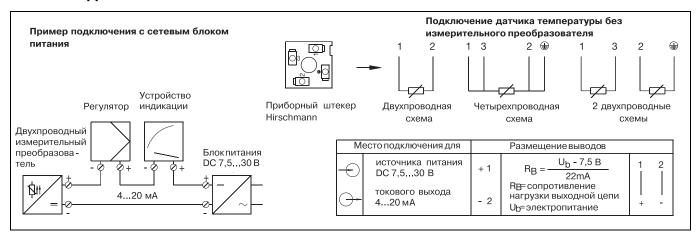
Вход	
Измерительный вход	Pt 100 (DIN EN 60 751)
Границы диапазона	-50+260 °C
Диапазон измерений	25310 K (см. также смещение нуля)
Смещение нуля Типовой лист 70.7030, стр. 7/10	При диапазоне <75 К постоянная установка нуля: -40 °C, -20 °C, 0 °C, 20°C, 40 °C При диапазоне ≥75К: ±50 °C
Ток в датчике	≤ 0,5 MA
Частота измерений	Непрерывное измерение
Контроль измерительной цепи	
Переход нижнего предельного уровня	Убывающая до ≤ 3,6 мА
Превышение диапазона измерений	Возрастающая на ≥22 мА<28мА (типично 24 мА)
Короткое замыкание зонда	≤ 3,6 mm
Обрыв зонда и провода	Положительно: ≥22 мА<28мА (типично 24 мА)
Выход	
Выходной сигнал	Постоянный ток 420 мА
Коэффициент передачи	Линейная температура
Сглаживание остаточной пульсации электропитания 24 В Амплитуда 10 В/50 Гц Вторичная нагрузка 470 Ом/нагрузка 10 МОм	40 dB
Вторичная нагрузка (RB)	RB= (Ub- 7,5 B)/22 мА
Влияние вторичной нагрузки	$\leq \pm 0.02 \% / 1000 \text{m}^{-1}$
Установка времени при изменении температуры	≤ 10 MC
Условия компенсации	DC 24 B/≈ 22 °C
Точность компенсации	≤ ±0,2 % ¹.² или ≤ ±0,2 К
Общая точность компенсации	±0,4 К (типично) при 20 °C /DC 24 В
Электропитание	
Электропитание (Ub)	DC 7,530 B
Защита от неправильной полярности	да
Влияние электропитания	≤ ±0,01 % /К погрешность от 24 В¹
Влияние окружающей среды	
Рабочая температура	-40+85 °C
Температура хранения	-40+100 °C
Влияние температуры	≤ ±0,01 % /К погрешность от 22 °С ¹
Климатическая устойчивость подобно DIN EN 60 654, класс D 1	Относительная среднегодовая влажность без конденсации ≤ 95%
ЭМС, излучение помех /помехоустойчивость	EN 61326, класс В / требования к применению в промышленности

## Сертификаты

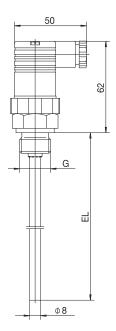
GL Сертификат GL на изделия типа 902044/20 и 90204	14/21
--	-------

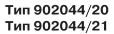
<sup>1.</sup> все данные относятся к конечному значению диапазона измерений 20 мА 2. большее значение имеет силу

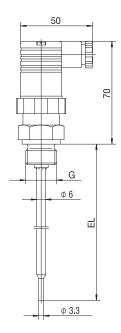
### Схема подключения



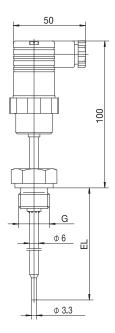
## Размеры







Тип 902044/25 Тип 902044/26

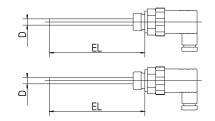


Тип 902044/28 Тип 902044/29

# Данные для заказа: Ввинчивающийся термометр сопротивления со штекерным разъемом по стандарту DIN EN 175301

#### (1) Основное исполнение

		902044/20	Ввинчивающийся термометр сопротивления с разъемом Pg9 по DIN EN 175301-803 (DIN 43650)
		902044/21	Ввинчивающийся термометр сопротивления с разъемом Pg11 по DIN EN 175301-803 (DIN 43650)
x	x	380	(2) Рабочая температура в °С −50 +200 °C
x x x	x x x	1003 1011 2003	(3) Измерительная часть 1 x Pt 100 по 2-х проводной схеме соединения 1 x Pt 100 по 4-х проводной схеме соединения 2 x Pt 100 по 2-х проводной схеме соединения
x x	x x	1 2	(4) Класс точности согласно DIN EN 60 751 Класс В (стандарт) Класс А
x	x	8	<b>(5) Диаметр защитной трубки D в мм</b> ∅8 мм
X X X X	x x x x x	50 100 150 200 250	(6) Монтажная длина EL в мм (85 ≤ EL ≤ 400) 50 мм 100 мм 150 мм 200 мм 250 мм (без сертификата GL) данные в виде текста (шаг 50 мм)
X X X X	x x x x x	102 103 104 126 128 144	(7) Подключение к процессу резьбовое присоединение G 1/4 резьбовое присоединение G 3/8 резьбовое присоединение G 1/2 резьбовое присоединение M 18x1,5 резьбовое присоединение M 20x1,5 резьбовое присоединение M 20x1,5 резьбовое присоединение 1/2-14 NPT
x	x	26	(8) Материал защитной трубки нержавеющая сталь 1.4571
x x	x x	000 062	(8) Дополнительные опции без дополнительных опций сертификат GL (макс. EL = 200 мм)



	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
Код заказа		-	-	-	] -	-	-	] -	/
Пример заказа	902044/20	- 380	- 1003	- 1	- 8	- 100	- 104	- 26	/ 000

Исполнение со штекером для оборудования М 12х1, см. типовой лист 90.2040.

## Данные для заказа: Ввинчивающийся термометр сопротивления со штекерным разъемом по стандарту DIN EN 175301

#### (1) Основное исполнение

			g	002044/25	Ввинчивающийся термометр сопротивления с аналоговым измерительным преобразователем и разъемом Pg9 по DIN EN 175301-803 (DIN 43650)										
			g	902044/26	Ввинчивающийся термометр сопротивления с аналоговым измерительным преобразователем и разъемом Pg11 по DIN EN 175301-803 (DIN 43650										
			9	902044/28	Ввинчивающийся термометр сопротивления с аналоговым измерительным преобразователем и разъемом Pg9 по DIN EN 175301-803 (DIN 43650), исполнение трубы с «шейкой» для повышенной температуры										
			g	002044/29	Ввинчивающийся термометр сопротивления с аналоговым измерительным преобразователем и разъемом Pg11 по DIN EN 175301-803 (DIN 43650), исполнение трубы с «шейкой» для повышенной температуры										
x	x	×	x	370 386	(2) Рабочая температура в °С −50 +150 °C −50 +260 °C										
x	x			1003	(3)Измерительная часть 1 x Pt100 по 2-х проводной схеме присоединения										
		x x		1 2	(4) Класс точности по DIN EN 60751 класс В (стандарт) класс А										
		×		6	<b>(5) Диаметр защитной трубки D в мм</b> Ø 6 мм с сужением до Ø 3,3 мм										
					(6) Монтажная длина EL в мм										
		Х		50	50 мм 100 мм										
		Х		100	150 MM										
X			Х	150 200	200 MM										
		X X	X	250	250 MM										
		x		250	данные в виде теста (шаг 50 мм)										
^		ĺ`	[`	•••	(7) Подключение к процессу										
х	v	х		102	резьбовое присоединение G 1/4										
X		X		102	резьбовое присоединение С 1/4 резьбовое присоединение С 3/8										
				104	резьбовое присоединение G 1/2										
			х	126	резьбовое присоединение M 18x1,5										
		х		128	резьбовое присоединение M 10X1,5 резьбовое присоединение M 20X1,5										
х	х	х	х	144	резьбовое присоединение 1/2-14 NPT										
					(8) Материал защитной трубки										
х	х	х	х	26	нержавеющая сталь 1.4571										
					(9) Дополнительные опции										
х	Х	Х	х	000	нет										
					(1) (2) (3) (4) (5) (6) (7) (8) (9)										
Kr	л	3	aka	аза											
	-	, 0	~ I\C												
Пример заказа					902044/25 - 370 - 1003 - 1 - 6 - 100 - 104 - 26 / 000										

Исполнение со штекером для оборудования М 12х1, см. типовой лист 90.2040.

## Поставки со склада в Германии:

(1)		(2)		(3)		(4)		(5)		(6)		(7)		(8)		(9)		Складской М	<b>√</b> 0
	-		-		-		-		-		] -		-		]/[				
902044/20		380	'	1003		1		8	-	50	•	104		26		000	•	90/0036525	9
902044/20		380		1003		1		8		100		104		26		000		90/0036841	4
902044/20		380		1003		1		8		150		104		26		000		90/0036841	6